



**"ENAKOPRavnost"**

Owned and Published by

THE AMERICAN JUGOSLAV PTG. &amp; PUB. CO.

VATRO J. GRILL, President

6231 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

|   |                      |
|---|----------------------|
| Po raznašalcu v Clevelandu, za celo leto            | \$5.50               |
| na 6 mesecev  | \$3.00; za 3 mesece  |
| na 6 mesecev  | \$1.50               |
| Po pošti v Clevelandu za celo leto                  | \$6.00               |
| na 6 mesecev  | \$3.25; za 3 mesece  |
| Za Združeno državo v Kanadu za celo leto            | \$4.50               |
| na 6 mesecev  | \$2.50; za 3 mesece  |
| Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemstva države | \$1.50               |
| na 6 mesecev  | \$0.40; za celo leto |

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918  
at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the  
Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

**DOGODKI PRETEKLEGA TEDNA**

Spanski uporniški general Francisco Franco se je pretekli teden proglašil za vrhovnega vladnega načelnika ter vzpostavil v Burgosu "državno junto," ki bo odgovorna samo njemu. S tem se je postavil na stolček, na kakršnih sedita Mussolini in Hitler. Španija zdaj ne more biti več v dvomu, kakšno vlado bo dobila, če fašisti zmagajo. Franco bo njen "duče" ali "firer."

\* \* \*

Fašistične sile bodo morda zmagale v Španiji. Morda se jim posreči zavzeti Madrid. Toda zmaga s tem še dolgo ne bo izvojevana. Odpor republikancev se bo nadaljeval tudi v slučaju padca Madrida v fašistične roke na sto različnih frontah. Najbrž bo potem divjala gveriljska vojna. In Katalonija, ki se v tekoči civilni vojni briga v prvi vrste zase, jim bo še delala velike preglavice. Nemara se bo potem Katalonija izkazala za mnogo trši oreh kot Madrid. Eno je videti gotovo: da španske civilne vojne ne bo še tako kmalu konec.

\* \* \*

Kdorkoli bo zmagal v Španiji—ljudska vlada ali fašistične sile — bo dobil žalostne razvaline in razdejanje. In zmagovalec bo moral skušati dvigniti deželo iz teh krvavih razvalin. To ne bo lahko delo. Preveč je že bilo uničenega in razdejanega. Finančna struktura dežele je do dna pretresena. Gospodarska struktura Španije je nevarno zrahljana. In civilna vojna še vedno divja in uničuje. Naj zmaga kdorkoli, dežele brez zunanje pomoči ne bo postavil zopet na noge. Nemčija in Italija pa v slučaju fašistične zmage ne bosta mogli dosti pomagati v tem pogledu, če bi še rajši. Sredstev jima primanjkuje. Saj sta sami v finančnih in ekonomskih škripelih. In druge države se bodo obotavljal pomagati fašističnemu režimu. In tako bodo fašisti v slučaju zmage spoznali, da se bo pravi boj za nadvlado šele začel po zmagi na bojišču.

Zadnje čase je kapitalistično časopisje že neštetokrat poročalo, da so člani ljudske vlade zbežali iz Madrida. Toda Caballero in njegovi ministri so še zmerom v Madridu.

\* \* \*

Mala Avstrija se je pretekli teden pridružila državam, ki so se poživigale na mirovne pogodbe, katere so zmagovalci v svetovni vojni vsili premagancem. To je storila z uvedbo zakona o obvezni vojaški službi in z vpoklicom osem tisoč mladeničev pod orožje. Vse to teptanje mirovnih pogodb je samo nov dokaz, da pogodbe, katere diktira zmagovalčev meč, drže samo toliko časa, dokler se premaganci ne čutijo dovolj močne, da začno misliti na — maščevanje. In svet je potem spet tam, kjer je bil prej. Z zabitim generali in kapitalističnimi državniki si svet pač ne bo mogel pomagati do resničnega miru.

\* \* \*

Hitler je pretekli teden spustil v morje novo, 20,000-tonsko bojno ladjo najmodernejšega tipa. Angleži bodo zdaj nedvomno zgradili dve novi in še modernejši bojni ladji. In druge pomorske sile tudi ne bodo hotele zaostajati. Pa naj še kdo reče, da niso izgledi za svetovni mir piškavi...

**UREDNIKOVA POŠTA:****"Card Party" Progresivnih Slovenk**

Cleveland, O.

Sezona piknikov je končana in tako se bomo morali zadovoljiti in prirejati naše zabave spet v dvoranah. Progresivne Slovenke kröžek št. 1, bodo imele "Card Party" v petek 23. oktobra v Slovenskem Domu v spodnji dvorani.

Vabljenja je vsa slovenska našeljina, da se udeleži naše prirede na ta večer. Oddalo se bo več dario, kakor tudi "Door Prize". — Zraven vam postremo s kavo in pecivom, in seveda drugih dobrot tudi ne bo manjkalo za namakanje suhih.

Uredništvo "Enakopravnosti" z veseljem priobča dopise naročnikov, kar pa ne pomeni, da se strinja z izjavami ali trditvami dopisnikov. Uredništvo pove svoje mnenje o vsem na drugem mestu, v prvi vrsti v uredniški koloni. Rokopisov se ne vrača.

Rokopisov se ne vrača.

Tudi dobre godbe ne bo relo koruzo. Nato je odšla skrimanjalka. — Vstopnice lahko vaj v Tetovo, da bi tam o vsem dobite pri naših članicah in tudi obvestila oblasti. Po poti pa je došla nekega mladega muslimana iz Tetova, Šefka Ejuboviča, kateremu je povedala o svojem trpljenju in ga prosila, naj jo odvede k sodišču. Ejubovič je bil ganjen nad tem trpljenjem ter jo je odvedel domov, kjer ji je dal jesti, njegova žena pa ji je podarila nekaj svojega perila.

Ejubovič je nato odvedel Almajlo k serijatskemu sodišču v Tetovo. Ko sta pa čakala na hodniku sodišča na obravnavo, se je tam naenkrat znašel tudi Casim. Naglo je stopil k ženi, jo zagrabil za roko in ji ukazal, naj gre z njim. Amalija je vzkliknila: "Ne bom se vrnila, samo mrtvo me še spraviš od tod!"

Casim pa ji je odgovoril: "Spravil te bom, pa čeprav mrtvo!" Ves razsrijen je potegnil nož ter napadel svojo ženo. Medtem pa je prisločil Ejubovič ter mu izbil nož iz roke. Casim je moral s sodišča, toda še med potjo je grozil Amaliji, da jo bo že še poiskal in jo ubil.

Anna Barbič, tajnica

**Zanimive vesti iz stare domovine**

Avto mu odtrgal noge

Maribor, 24. avg. — V Košarkih se je zgodila danes dopoldne okoli 11 huda avtomobilска nesreča. Posetnik Peter Postržnik iz Košakov je gnal po cesti kravo, ko mu je privozil nasproti tovorni avtomobil. Ko je krava zagledala avto, se je splašila ter potisnila Postržnika pod kolesa avtomobila ki se tudi ni mogel s ceste izogniti. Kolesa so šla Postržniku čez stopalo leve noge ter mu ga popolnoma zdrobila. Stopalo je v gležnju viselo samo na koži ter so mu potem v bolnišnicu kamor so ga reševalci takoj prepeljali, noge v gležnju odrezali.

Smrt v drevoredu

Ko je šel zjutraj, kakor po navadi vsak dan, 76 letni monter v celjski mestni plinarni g. Libisch Josip na delo v Mestni plinarni, ga je v drevoredu na Glaziji zadel kap in je bil Libisch takoj mrtev. Pokojni je stanoval v Ajkerčevi ulici številka 6, bil je češkoslovaški državljan. — V celjski bolnišnici so umrli zadnjie tri dni: Šurc Ivan, 21 let, sin dminarja iz Loka pri Poljčanah; Zupanek Ivan, 47 let, zidar od Sv. Jurija ob Taboru; Miese Karl, 39 let, poslovodja, Straža pri Humu ob Šotli. N. v. m. p.

Smrtna kosa

Na Vrhniku je umrla ga. Marjeta Caserman, roj. Turk.

Samomor na javni cesti

V soboto v pozni noči je izvrsil 38letni Jožef Gosak, hlapec pri trgovcu Prejacu v Mariboru, na glavni cesti na Zg. Bregu, samomor na ta način, da se je ustrelil z revolverjem v levo pravno stran in je v nekaj minutah poznje izdihnil. Poklicani so reševalce iz Ptuja, da bi ga prepeljali v bolnišnico, vendar je med tem smrtni poškodbi podlegel. Truplo so prenesli v mrtvašnico na Hajdini, kjer ga pokopljajo.

Izginila je neznano kam

Kakor smo poročali, je v četrtek, 20. t. m. izginila od doma 32-letna Frančiška Perša, stanujoča na Bregu pri Ptuju. Domnevalo se je, da je iskala smrt v valovih Drave, ker je bila že dalje časa živčno bolna. Ta domnevna se je izkazala točna, kajti truplo nesrečne Frančiške je Drava naplavila v Zabovcih niže Ptuja. Truplo so prepeljali v mrtvašnico na mestnem pokopališču v Ptuju, kjer ga pokopljajo. Za nesrečno Perševo žaluje vse prebivalstvo Brega, ker je bila pridna in poštena deklinata.

Požar

V Placarju pri Sv. Urbanu je posestniku Ivanu Toplaku zgorela domačija z vsem inventarjem in poljskimi pridelki. Sko-

da je cenjena na 20 tisoč Din in je krita le deloma z zavarovalnino. Vzrok požara še ni pojasnjena.

Romanje k Mariji Bistrici ne bo dne 26. in 27., kakor smo to poročali, temveč dne 29. in 30. t. m. Iz Ptuja vozi posebni vlak dne 29 t. m. ob 7:20 zjutraj.

Hudo se je ponesrečil 47-letni hišnik Simon Drobnič iz Ptuja. Pri žaganju drva je prišel z desno roko pod žago cirkularko, ki je bila v polnem pogonu, pri čemur mu je odrezalo dva prsta in mu hudo razmesarilo dlani. Ponesrečenca so spravili v ptujsko bolnišnico.

Zaloigra mlade Slovenke v Južni Srbiji

Belgrad, 23. avg. — V soboto dopoldne bi v Tetovu, večjem naselju v Južni Srbiji, na serijatskem sodišču (verskem sodišču za muslimane) kmalu prišlo do krvave družinske drame,

ki bi zaključila nenavadni roman v sestavu Arnaudom s Šar-planino in pri 20letno Slovenko. K sreči so bili na hodniku neki ljudje, ki so o pravem času posredovali, sicer bi razsrijen Arnaut razsekal svojo ženo, Amalijo Ceroglavljanovo.

Pred tremi leti je 17 letna Amalija, ki je bila brez staršev in brez vseh sredstev, prišla v Belograd, kjer je našla službo služkinje pri neki premožni družini. Na svojo nesrečo se je seznanila z mladim bosadžijo (prodajalem osvežil) Casimom Elezovičem iz vasi Šeram pri Tetovom. Casim se ji je predstavil kot bogat človek, mlada Slovenka mu je verjela in ko je Casim predlagal, naj bi se vzela, je zapustila svojo službo ter odšla v Tetovo. Iz Tetova pa sta nadaljevala pot v vas Černi. Takoj drugega dne pa je Amalija doživel veliko razočaranje. Dve ženski sta ji s silo nataknili na glavo fedžero (muslimansko pokrivalo za ženske), Casim pa ji je ukazal, da ne sme zapustiti sobe. Ves dan je ubojava Slovenka preživel v sobi tihih plakajoč. Amalija je morala prestopiti iz katoličanstva v muslimanstvo in nekega dne je Casim odvedel v Tetovo, kjer sta se v neki džamiji (muslimanski molilnici) poročila. Amlija je postala Fatima. Po poroki se je nova Fatima na ulici pred džamijo sprla z možem glavno motorno ladjo znane partener se ni hotela vriniti v vas Černi. Casim jo je prepel ter po popolnoma prenovil. V prvi tudi povedal, da še od daleč v vrsti so premenjali motorje, ki so jih dosegajo.

Saturnio",

starosti je dosegel v Pulju neki Lorenc Lila, rojen 9. avgusta 1936 v Ljubljani pri Divači. Sila je Slovenec, v Pulju pa biva že 75 let. V Pulju je prišel 1. 1860 in je služil za dacarja. V tej službi je avanziral do finančnega inšpektorja. Cudno je, da je ta Slovenec postal navdušen italijanski ireditist. Ko je izbruhnila svetovna vojna, je bil star 78 let in je bil evakuiran v Ljubljano, kjer je živel do 1. 1920, ko je dosegel starost 84 let. Zdaj živi v Pulju pri svoji hčerkki Henriki, ki je poročena z nekim Drofenikom. Se pred kratkim je vsak dan hodil k sveti maši, zdaj pa ne more več z doma. Zupan mu je ponudil ob stoletnici 500 lir. Zanimivo je, da je ena njegova sestra dosegla 80, druga pa 90 let, kar potrjuje trditev, da je starost človeku prirojena.

Ladja, ki je bila dozdaj v transportni službi za Abesinijo, bo odšel zoper redno vozila v Ameriko in nazaj.

Ubil

se je 73 letni kmet Jožef Marega v Pulju, ko je padel s figo. Ko so ga prepeljali v bolnišnico, je umrl.

Več mater

za

Uredništvo "Enakopravnosti" z veseljem priobča dopise naročnikov, kar pa ne pomeni, da se strinja z izjavami ali trditvami dopisnikov. Uredništvo pove svoje mnenje o vsem na drugem mestu, v prvi vrsti v uredniški koloni. Rokopisov se ne vrača.

**ŠKRAT**

Pevec, ki se vrača s pogrebom: "Resnično pel sem takoj lepo, da naravnost zavidam pokojnika za krasno pogrebno petje".

Petrač je inseriral v listih, da išče strojepisko. Prejel je nad ponudnico so se drenjale pred njegovimi vrati, da je bil ves hodnik zastavljen. Zato je Petrač poklical vajenca iz trgovine ter mu naročil, da ne sme pustiti nobene ženske več k njemu v pisarno.

Oktobra poldneva je privršala pred pisarno odločna debeluška. Zelela je osebno govoriti z gospodom šefom. Toda vajenec se je strokotno držal navodil in je izjavil:

"Danes gospod šef ne sprejema, gospodična."

"Toda jaz moram govoriti z njim, sem njegova žena!"

"Danes ne, gospodična!" jo je zavrnil Petračev cerberus.

Učitelj vpraša malo Evico, naj mu razloži, kaj je veter. Evica odgovori: "Veter je zrak, ki se mu nekam silno mudi."

"Draga gospa Bara, povejte mi, kako ste dobili vašo vitko lino?"

"Draga gospa Mara, vitezki lino niso mogče dobiti, treba jo samo obdržati!"

"Možiček, danes sem bila pri zdravniku. Pokazala sem mu jezik in mi je zapisal krepilno sredstvo."

"Pa vendar ne za jezik, ženica?"

PROTIFASISTIČNI IZRZEDI V PARIZU IN LONDONU

(Dalje iz 1. str.)

rediti včeraj veliko parado po londonskih ulicah, kar pa so preprečili protifašistični elementi.

Na vzhodnih strani mesta se je zbralo tisoč protifašistov, ki so kričali: "Smrt Mosleyju!" ter vprizorili hude protifašistične demonstracije.

Navsezadnjem je demonstriralo protifašistom okrog pol milijona ljudi in ko je nastopila policija, da razprš

## Njena ustca in svet

Otok je prav za prav čudna ga ni bilo, kar na luč. Deklekt pozna to znamenje in ve: uspelo ji je, pa se pri tej priči neha dreti, da ne trati glasu. Le zdaj in zdaj še zastoka v opomin, da ni ne vajena ne voljna dolgo čakati. Pa je mamica že pokoncu in komaj jo je mala zagleda, že pričenja smokati: mamica jo vzame k sebi, pa bi skoraj izbiral mali spak, na katere plati bi pričel.

Tako je torej: pravica do hranje je pri glavljivitina temeljna pravica vseh pravic. Tedaj je le dosledno, da so ji usta kot izvrševalni organ te pravice najvažnejši del telesa, središče vsega njegovega ustroja, pa potem takem tudi podlaga vsemu njenemu naziranju.

Vsa predmet ji je vpoštovan v razmerju z usti. Ne samo kot hrana! Nego meni, da je sploh jedro vseh stvari mogoče spoznati in razumeti le potom ust.

Sprica takega razpoloženja zavzema seveda sesalce odlično mesto v njenih simpatijah. Tako se mi zdi, da je sesalce prvo koja mamico. Kje sem potem še le jaz, dasi tudi jaz nisem čisto brez vrlin v njenih očeh! Oziroma v njenih ustih! Toda o tem pozneje!

Kolikor se torej tiče sesalce — če se ji pokaže, že trepeta od koprnenja in nanj preži z rokicami in z odprtim gobčkom v poleg sesalce pritiska v ustca še roko, ki ji ga je prinesla. Sesalce je dobro, roka je dobra — kako dobro mora še biti oboje vkupe!

Z navdušenjem in vztrajnostjo hodi sesat tudi svoje lastne prstke. One dni se je zgodilo, da je neizmerno svoje presenečenje opazila, da ima nogice. Nak!

Ali je mogoče? Pa je bilo prvo, da je nesla v usta še palec svoje nogice in ga pokusila in je njen pogled izražal popolno zadovoljstvo.

Igra se tudi s trakem svojega povojca, pri rokah ji je, in se z njim seveda igra tako, da si ga maši v usta. Ta igra navadno tako poteče, da se mala prične daviti in leti vsa hiša vkupe, kaj da je. Slednji se znajde žensko bitje, ki je vajeno otroških običajev, in ji potegne trakec iz goitanca. Pa je nesrečno dekletce takoj zopet pripravljeno nadaljevati igro s trakcem v isti smeri kakor prej in kajpada z istim uspehom.

Jedla bi tudi svojo srajčko, svojo odejico, zaveso svoje košarice, sploh vse pod milim nebom in so ji usta središče ne le njenega telega ustrostva, nego vsega sveta, in bi vse okrog sebe použila, kar bi dosegla. Dobro, da še nima zob in da so njene ruke in nogice solidno blago; če bi šlo po njem priza-

devanju, bi je nazadnje ne ostalo več kakor sam gobek in njegova najbližja okolica.

Prvo leto je za deco izredno leto, prvo leto praznuje deca svoj rojstni dan vsak mesec. Pa je dobila naša mala za svoj tretji take vrste rojstni dan prelepo igračko: če si jo stisnil, je zavilila. Sicer pa je bila podobna mački in lisici, obema, kar je bil ob sebi jako zanimiv pojavi iz živilskega prirodopisa. Naša mala pa je našla še drugo zanimost zanjo prva in poglavita: muca-lisica je imela šest koncev vskakonec se je dal zase vtakniti v usta: štiri noge, glavo in rep! Tako je muca-lisica združevala šest vžitkov v eni osebi — take igračke so primerne psihi naših najmlajših, to si je treba zapomniti!

Ako bi imela naša mala v tej svoji zgodnji mladosti dar pesa in bi popisala svoje dojme, nič drugačnega naslova jim ne bi mogla dati nego: "Moja usta in svet".

Kar vidi, kar čuti, vse bi prijela in v svrhu temeljitejšega spoznanja nesla v usta. In skuša prijeti ne le z rokicami, nego hkratu z nogicami, kadar niso povite, in bi jedla kar z vsemi širimi.

Kadar bere atek novine, mala pazno preži v svoji košarici, kdaj jih bo prebral in jih bo za njim dobila ona. Atek je hudomušen in ji vrže novine razgrnjene preko glave in života. Pa maha deklete, da si jih spravi raz oči in ugodnejšo lego, s tako vremeno maha, da se vsa upeta; potem hiti uživati sladke sadove svojega napora in si v usta tlači novine brez ozira na okolnost, od katere so stranek. Takšen je užitek, ki jih nudijo novine v četrtem mesecu njene starosti. Pa bi se tudi o knjigah dalo trditi, da jih žre.

Hudomušni atek sem jaz; ne vem, ali je to povedano dovolj jasno za vsakogar.

Kar se tiče moje osebe, razpolaga moja oseba s tremi predmeti, ki so po naziranju naše male Brede vredne njene pozornosti. Ti so:

1. Moja dva palca.

2. Gumbi na moji obleki. Precej jih je, jih je vsak zase vir užitka in ni stvar morebiti taka, da bi z enim gumbom bili opravljeni vsi.

3. Žepna ura. Kolikor sem dosegel imel časti, spoznati majhnih otrok, vse so radi jedli žepne ure. Naša jo je ali posebej ali takorekoč kot prikuho k drugi hranji: n. pr. strumno sesa svoj čajček iz stekleničice, hkratu pa si baše tudi uro tja pod nosek. Najbolj jo mikra, da ura dela tek tek.

Sploh sem zapazil in me je močno osupil: deklet bi rado jedlo tudi zvoke! Zaropota z ropotuljico in jo bleskoma nese v usta, da bi zvoke ujela z usti.

Tudi zvok torej šteje za vžitek. Toda misli ta hip, v četrtem mesecu svoje starosti, da se da vživati vsaka stvar in tudi zvok samo z usti, in da drugega vžitka sploh ni, nego skozi usta in grlo. So ljudje, kateri se vse žive dni ne vzpno na višje stališče.

## Društveni KOLEDAR

### OKTOBER

10. oktobra, sobota — Klub O-Pal, Plesna veselica v Avditoriju SND.
10. oktobra, sobota — Emanon Club, ples v S. D. D., na Waterloo Rd.
10. oktobra, nedelja — Banket ob priliki 15 - letnice priredi društvo "Collinwoodske Slovenske" št. 22, SDZ v Slov. Domu na Holmes Ave.
11. oktobra, nedelja — "Anton Verovšek", igra v SDD, Waterloo Road.
11. oktobra, nedelja — Društvo "Ahraševič", predstava v avditoriju S. N. D. na St. Clair Ave.
16. oktobra, petek — 23rd Ward Democratic club, ples v avditoriju S. N. D.
17. oktobra sobota — Slovenske Sokolice št. 442 SNPJ 30-letnica v Avditoriju SND.
17. oktobra, sobota — Hippie Guards WC ples v SDD na Waterloo Rd.
17. oktobra, sobota, — "Zabaven večer in ples" priredi Mladinski Pevski Zbor "Kanarski" v Slovenski Delavski Dvorani na Prince Ave.
18. oktobra, nedelja — Prireditve Cankarjeve ustanove v S. D. D. na Waterloo Rd., popoldne in zvečer.
18. oktobra, nedelja — Skupna društva SSPZ. Prireditve v Avditoriju SND.
18. oktobra, nedelja — Slovenska Zadružna Zveza ples v S. D. D.
24. oktobra, sobota — Društvo "Napredni Slovenci" št. 5 S. D. Z. Ples v Avditoriju SND.
24. oktobra sobota — Slov. Zadružna Zveza ples v Slov. Domu, Holmes ave.
24. oktobra, sobota — Progressive ples v SDD, Waterloo Rd.
25. oktobra, nedelja — 15-letnica društva Zdržene Slovenke, št. 23, SDZ v Slovenskem Delavskem Domu na Waterloo Road.
25. oktobra, nedelja — Koncert mlađinskega pevskega zbor "Slavčki" v avditoriju SND, na St. Clair Ave.
25. oktobra nedelja — Združene Slovenke, SDZ, ples v SDD.
31. oktobra, sobota — Društvo "Vodnikov Venec" 147 SNPJ Plesna veselica v Avditoriju SND.
31. oktobra sobota — Slov. Ženska Zveza št. 18 — ples v S. D. D. Waterloo Rd.
31. oktobra, sobota — Obletnica in koncert mlađinskega pevskega zbor v Slovenskem Domu na Holmes Ave.

### NOVEMBER

1. novembra, nedelja — Radnička Organizacija, Predstava v Avditoriju Slov. Nar. Doma.
1. novembra, nedelja — Koncert pevskega zbor "Jadran" v SDD, Waterloo Rd.
7. novembra, sobota — Cerkniš-

ne poloti občutek neugodja. Ne vodo moraš zapustiti prej, dokler se v nji še počutiš dobro. Predolgo postajanje ali ležanje v bladni vodi, zlasti morski, lahko povzroči prehlad in druge slabe posledice. Kri se namreč ohladi pod normalno temperaturo, izgubi odpornost ter ne more več kljubovati bakterijam. Predolgo trajajoče hladne kopeli že itak same na sebi slabijo telo in dosežejo ravno nasprotno od tistega, kar je njih pravi smoter. Posebno otroci in mladi ljudje ne pazijo na to in ponavljajo hladne kopeli večkrat dnevno. Da je to škodljivo, se zavedo še teda, ko je že prepozno. Starši in drugi naj bi jim v tem pogledu svetovali to, kar je prav, da ne bo kesanja, ko bo že prepozno. Vsekako drži načelo, da ne čakaj v vodi dokler se te in bo pomoč vrhu tega draga.

"Pioneers", HBZ, ples v avditoriju SND.

6. decembra, nedelja — "Pioneers HBZ. Plesna veselica v Avditoriju SND.
6. decembra, nedelja — Oreški club, prireditve in ples v SDD Waterloo Rd.
12. decembra, sobota — Rooming Knights, ples v SDD.
12. decembra, sobota — Veselico priredi društvo "Nanos", št. 264, SNPJ v Sachsenheim dvorani, 7001 Denison Ave.
13. decembra, nedelja — Verovšek igra v S. D. D. Waterloo Rd.
19. decembra, sobota — Mlađinski zbor SDD koncert v SDD.
20. decembra, nedelja — Pevski zbor "Slovan" priredi svoj prvi koncert in ples v S. D. D., Waterloo Rd.
20. decembra, nedelja — Irosvetni Klub SND. Božičnica Slov. Mlad. Šole v Avditoriju Slov. Nar. Doma.
25. decembra, petek — Socijalistični klub št. 49 ples v S. D. D., Waterloo Rd.
31. decembra, četrtek — Plesno veselico priredi pevsko društvo "Jadran" v SDD na Waterloo Rd.

### JANUARY 1937

1. januarja — 10-letnica Slov. D. Doma.
2. januarja, sobota — Društvo "Napredne Slovenke" 137 S. N. P. J. Plesna veselica v Avditoriju SND.
9. januarja, sobota — Ples priredi Inter-Lodge Liga v Slovenskem Narodnem Domu, St. Clair Ave.
10. januarja, nedelja — St. Clair Rifle and Hunting Klub prireditve v SDD.
10. januarja, nedelja — Koncert Mlađinskega pevskega zbor "Kanarski" v Slovenski Dvorani na Prince Ave.
17. januarja, nedelja — Obletnica Slov. N. Doma proslava v Avditoriju SND.
22. novembra, nedelja — Modern Crusaders SDZ prireditve v SDD.
30. januarja, sobota — Društvo "Cleveland", št. 126, S. N. P. J. obletnica, ples v S. N. D., na St. Clair Ave.
30. januarja, sobota — Veselico priredi društvo "Soča", št. 26 S. D. Z. v zgornji in spodnji dvorani Sachsenheim, 7001 Denison Ave.
31. januarja, nedelja — "Carniola Tent" 1288 Maccabees. — Proslava 25-letnica v avditoriju Slov. Nar. Doma.

### FEBRUAR

6. februarja, sobota — Društvo "France Prešeren" 17 SDZ Plesna veselica v Avditoriju SND.
7. februarja nedelja — Dramsko društvo "Ivan Cankar", predstava v avditoriju S. N. D.
28. februarja, nedelja — Dramsko društvo "Abraševič", predstava v avditoriju SND.

28. marca nedelja — Prosvetni klub SND Mlađinska predstava v Avditoriju SND.

### APRIL

7. aprila nedelja — Dramsko dr. "Ivan Cankar", predstava v avditoriju SND.

## Preša na prodaj

Prodati se mora za vsako ceno, Preša za grozdje, za pol tone, na žek. Vidi se jo na 904 E. 200 St. Nottingham.

## Iščem stanovanje

Stanovanje spodaj s 4 sobami s kopalnicou in garažo, v bližini od East 152nd St. do London Road, oziroma okoli starega Collinwooda; — V družini so samo dve osebi. — Kdo ima kaj primernega, naj se oglesi na 15716 Holmes Ave., spodaj.

## MEN LOVE PEPPY GIRLS

You can become peppy this easy way

If you are happy and peppy and full of fun; men will take you places. If you are lively, they will invite you to dances and parties. BUT if you are tired out, men won't be interested in you. Men don't like "quiet" girls. Men go to parties to go to places. They want girls who are full of pep.

LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND helps give you pep and energy. For over thirty years girls and women have been taking Lydia E. Pinkham's old medicine to pep them up . . . to help give them strength and sparkle. Notice the girls and women about you who feel off pep. Ask them what makes them poor. If they say "nothing", then many of them will give the credit to LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND. You will find Lydia E. Pinkham's Old Medicine is more attractive to men.

## DON'T NEGLECT A COLD

Prehlad v prsi k lahko postane nevaren je navadno hitro olajšan, ko se uporabi pomirjevanje, topel Mustero. Mustero NI le mazilo. Je protirožje ter pomaga iztrbiti bolečine. Milijoni ga rabijo že 25 let. Tri vrste. Priporoča ga mnogo zdravnikov in strežnic. V vseh lekarneh.

## MUSTEROLE

Buy handkerchiefs with what it saves

It isn't necessary to pay 50¢ or more to get quality in dentifice. Listerine Tooth Paste, made by the makers of Listerine, comes to you in a large tube at 25¢. Notice how it cleans, beautifies and protects your teeth. Moreover it saves you approximately \$3 a year over 50¢ dentifices. Buy things you need with that saving — handkerchiefs are merely a suggestion. Listerine Phacal Co.

## LISTERINE TOOTH PASTE

25¢

## SEZNANITE JAVNOST Z VAŠO TRGOVINO POTOM

## 'Enakopravnosti'



# Carica Katarina

## Zgodovinski roman

Toda to so samo neumnosti. — Gre za hčerkko nekega drugega posestnika in če vam je ne da sam po sebi, uporabite pač silo.

— Ah, to mi svetujete?

— Da, to je edini izhod!

Prihodnjo noč pojdi k deklici ali pa naj pride ona k tebi, duhovnik naj bo pripravljen — z desetimi rublji boste dosegli vse — duhovnik vaju bo poročil, jaz pa vama bom dal — če bosta seveda hotela — najlepšo sobo v moji hiši, ali pa bosta lahko uporabljala majhno vrtno hišico, v kateri sta dve udobno urejeni sobici.

— Če pa bo naslednjega dne prišel prevarani oče, bo moral molčati! — Hahaha, rad bi ga videl, — kakšen bo njegov obraz v tem trenotku, ko bo videl, kako ga hčerka gleda skozi okno moje vrtne hišice in kako ga pozdravlja:

— Dobro jutro oče — jaz sem poročena.

Apraskin se nasmehne in njegov obraz je zasijal škodoželjnosti, hitro se je obrnil tja, kjer se je malo prej skrila Mila, — potem pa je ponudil Barjanski mu roko in mu dejal:

— Gospod Barjanski, jaz sprejemam vaš predlog!

Zvečer si bom osvojil deklico, nocoj se bova poročila, vi boste pa tako ljubeznivi in mi boste odstopili svojo vrtno hišico, kajneda?

— Storil bom, kakor sem vam dejal, — vzklikne Barjanski, — če pa vam prede pri denarju bolj tesna, vam bom rad dal predvsem na vašo plačo, da boste mogli plačati duhovnika, ki vaju bo poročil.

— Če hočete, dajte mi petdeset rubljev predvema, — se zameje Apraskin, — prav mi bodo prišli.

— To vam verjamem, — se nasmehne tudi gospodar, — uporabili jih boste, da boste prevarali neumnega očeta. — Hahaha — to se je rodilo v moji glavi — ne pozabite tega, da sem vam to svetoval jaz — jaz in nihče drugi.

— To je resnica, — odvrne Apraskin, — mnogokrat vas bom spomnil na to.

Barjanski je potegnil iz žepa denarnico in ponudil mladeniču petdeset rubljev, ki jih je Apraskin mirno spravil.

Sedaj se je posestnik obrnil in odšel, Apraskin pa je odhitel k svoji Mili.

Mila, moje sladko srce, — je vzkliknil mladenič. — Ali si slišala? — Mila, drugega izhoda ni, ne moreva drugače, kakor da se brez njegove vednosti poročiva. — Saj si sama slišala, da mi je malo prej sam svetoval to.

Mila je pordečila in se stisnila k njemu.

— Apraskin, če misliš, da je to edini izhod, tedaj bova tako storila. Nocoj bom postala two-

— Ljubica, zavij se močneje v plastič, — zašepeče on Mili — pokrij si obraz s kopreno. — Tako, sedaj pa se naj zgodi božja volja!

Apraskin vstopi k oknu Barjanskijeve spalne sobe, ki se je nahajala v pritličju.

Nato potrka na okno.

Kmalu sliši drsajoče korake. — Ali si ti, Apraskin?

— Da, gospod Barjanski, prišel sem s svojo ženo. — Duhovnik naju je poročil; Bodite takodobi, pustite naju v hišo. — Noč je hladna.

Prijatelj, počakaj malo, — zakliče Barjanski, — v dveh minutah sem pri vama. — V vrtni hišici je vse pripravljen!

Cez dve minuti odpre Barjanski vrata in stopi na ulico.

Bila je temna noč, mesec ni svetil.

Barjanski je oblekel samo hlače in lahko suknjo, v eni roki je držal svetiljko, v drugi ključe.

Mila se stisne k svojemu mlademu možu, — obraz je skrila na njegovih ramenih, ker je kmet dvignil svetiljko, da bi pogledal, čigava je deklica, katerga očeta je Apraskin prevaril.

— Toda zastonj si je prizadeval. Ni mogel spoznati njenega obraza. — Koprena je bila preveč gosta.

— Zdi se mi, — da je sovrtinja moje Mile! — Haha, ona bi se varovala, da ne stori kaj podobnega! Moja Mila je dobro vzgojena in izobražena deklica, ki nikoli ne bi dovolila, da se poroči brez vednosti svojega očeta.

Ko je kmet dospel do vhoda v vrtno hišico, odklene vrata.

Gospod Apraskin, vstopite s svojo mlado ženo. — reče on, — želim vam mnogo sreče in zadovoljnlost!

— Vi pa, mlada gospa, ste si res izbrali dobrega moža, — reče on zakriti Mili, — Apraskin je v moji službi, on je prvi med mojimi ljudmi, sedaj mu plačam petdeset rubljev na leto, če pa bo tudi v bodoče marljiv in poštens, my bom plačo še povišal.

— Moja žena je vama postavila v spalno sobo malo vina in potice, kakor je pač že navada pri novoporočenih. — Ne smete se torej pritožiti. — Haha, Apraskin, jutri predpoldne ti ni treba priti na delo, jutri lahko ostaneš pri svoji mladi soproggi.

— Lahko no!

Gospod Barjanski, — zašepeče Apraskin in prime starca za roko, — pomiril se bom šele takrat, ko mi boste dejali, da sem prav storil.

Popolnoma pravilno, — vzklikne Barjanski, kajti boljšega zeta si človek ne more želeti in da nisi že oženjen, bi ti da tudi svojo Milo za ženo.

(Dalje prihodnjic)

## Petrolej v "peku" stvarstva

Italijanski raziskovalec Luigi Duillio se je pravkar vrnil z raziskovalne poti po vzhodni Afriki ter je rimski vlad predložil poročilo o petrolejskih ležiščih v Danakilske puščavi. Duillio je mož, ki ga predsednik italijanske vlade visoko cenil. Njegova knjiga, ki jo je pisal pred leti, ko je bila Abezinija še samostojno cesarstvo, je ležala baje vedno na mizi ministrskega predsednika, ki je pridno listal po njej in delal tem svoje načrte.

Duillio trdi, da je odkril v "peku stvarstva," kakor pravijo Danakilske puščavi, prav izdatne petrolejske vire. Na oziemlju, ki je več kilometrov dolgo in široko, je odkril odprtine, napolnjene z mastno sivojavjo in rdečasto mase. Tudi drugod je našel sledove petroleja v podobi mase, pomešane s strupeno vodo. Iz razpolokin v bližini teh najdišč uhajavajo plini zaradi močnega pritiska zemskih skladov.

Raziskovalec je predložil svoj

elaborat tudi tehnični komisiji, ki je njegove navedbe v glavnem potrdila. Zanimivo je, da se Duillio že davno pred abesinskim konfliktom mudil v Abesiniji. Mogoče so njegova odkritja celo pospešila afriško vojno. Zdaj pričakujejo v Rimu z veliko napetostjo rezultate tehnične komisije, ki mora izjaviti, če se pridobivanje petroleja v Danakilske puščavi izplača ali ne. Danakilska pokrajina ima namreč klimatično tako neugodne razmere, da je treba vprašanje proučiti tudi s te strani, preden začne Italijani eksploatirati najdišča petroleja.

## Ruska letalska industrija

Francoski graditelj areoplovov Louis Breguet se je nedavno vrnil s študijskega potovanja po Rusiji ter je izjavil s stručnikom pariskih listov, da je izredno iznenaden zaradi vsega, kar je videl v veliki medvedovi deželi.

Rusija zaposluje danes v letalski industriji 200 tisoč delavcev in njena proizvodja v teh stroki je dvajset krat večja od proizvodnje v Franciji. Moskovski režim razpolaga s petimi tvornicami za letala. Kapacitet teh tvornic znaša, kakor se je Breguet osebno prepričal tisoč aeroplakov letno. Samo v eni izmed tvornic napravijo vsak dan štiri veleletala za vojaško uporabo. Bojna letala ruskega izvora dosežejo v poletu 400 km hrzine na uro. V tvornicah za letala v Nižnjem Novgorodu izdelajo vsak dan pet modernih lovskih letal.

**KREMZAR & RENKO**  
Radio and Appliance Co.  
6518 St. Clair Ave.

Na Frigidaire, radio, pralne stroje, kuhinjske peči ter drugo pohištvo plačamo 45% na North American bančne vloge, ter dolar za dolar na delnice te banke.

**JERRY BOHINC**  
15704 Waterloo Road  
KENmore 1282

## Lokomotiva brez strojevodje

Tehniki in izumitelji so se že davno bavili z idejo lokomotive ki ne bi potrebovala vodje. Vodili naj bi jo radijski valovi. Kakor poročajo iz Japonske, se je nekemu tamkajšnjemu mlademu tehniku posrečilo, da je zgradol takšno lokomotivo, ki bi se lahko obnesla tudi v praksi.

Gre za električno lokomotivo, ki jo s komplikiranim brezidnim sistemom vodijo iz neke o-

srednje postaje. Zanimivo je pri tej lokomotivi tudi to, da

mora vsak trenutek radiotelegrafično sporočiti osrednji postaj, v kakiem položaju so signali na proggi, ki vozi mimo njih. Če kaže signal na "Stoj" tedaj sporoči to lokomotiva sa

ma brezični postaji in tu jo lahko brezično ustavijo. Ko postane proga potem spet prostata, se to sporoči na isti način postaji in tu jo spravijo znova v tek. Japonski železniški strokovnjaki menijo, da pomeni ta lokomotiva, ki se je zelo dobro obnesla na poskusnih vožnjah, preverat v vsem železniškem o-

bratu.

**Vstavite se v gostilni "Ljubljana" na Veliki jezerski razstavi.**

## šče se

V najem bi se rado vzelo hišo za eno družino z 5 ali 6 sobami v Collinwoodski naselbini; kdor ima kaj, naj sporoči na 386 E. 161 Street; — KENmore 3885 J.

## Prodajalci

Sprejme se prodajalca, ki mora biti izkušen prodajati grocerijskim trgovinam, samo ti pridajejo v poštev. Poizve se pri Sheinbart Milling Co., 4721 Gladstone Ave.

## Dobra prilika

Fina in novo urejena gostilna in restavracija se proda ali pa se vzame žensko za sodeležnico. Poizve se na 871 East 79th Street.

**Mi popravljamo pralne stroje vseh izdelkov, dalje vse električne predmete in radija. — Parts and Service at Reasonable prices — Radio Tubes of All Makes**

**KREMZAR & RENKO**  
Radio and Appliance Co.  
6518 St. Clair Ave.

Na Frigidaire, radio, pralne stroje, kuhinjske peči ter drugo pohištvo plačamo 45% na North American bančne vloge, ter dolar za dolar na delnice te banke.

**JERRY BOHINC**  
15704 Waterloo Road  
KENmore 1282

## Smokve prinašajo visoko starost

Se da razlagati s tem, da pač več smokev. Mnogi strelnikov je, kakor znano, tudi na Bolgarskem, a kakovost bolgarskih smokev je takšna kakor kakovost slovitega bolgarskega jogurta. Učenjaka sta tudi dozguta, da je v krajih, kjer ne smokve, prav malo bolj posebno pa manjka prehran, kožnih želodčnih, žrevesnih podobnih bolezni. Redko se javlja tudi rak.

## Proda se

Proda se za polovico celo presega, nova stiskalnica (preša) zgodaj uspevajo najboljše smokev, Zenske može v tudi mlin za grozdje. — Zgodaj tem pogledu celo presega, kar se na 1005 East 63rd St.

**Millions prefer it to mayonnaise costs less!**



● Miracle Whip is different—delicious! The time-honored ingredients of mayonnaise and old-fashioned boiled dressing are combined in a new, skillful way. Given the long, thorough beating that French chefs recommend for ideal flavor and smoothness—in the same way that the Miracle Whip beater does—it's easier with Kraft.

**AKO IZVESTE NOVICO,** ki se vam zdi zanimiva, jo sporočite nam, ker bo gotovo tudi druge zanimala. Oglasite se v uradu, pišite ali pokličite telefonično.

**Henderson 5811**  
Lahko sporočite tudi našim zastopnikom:  
**V St. Clair okrožju:**  
**John Renko, 955 E. 76 St.**

**Za Collinwood, Nottingham, Noble:**  
**John Steblaj, 390 E. 162 St.**

**Za Newburg in West Side:**  
**John Peterka, 1121 E. 68 St.**

## STATEMENT OF OWNERSHIP, MANAGEMENT, CIRCULATION, ETC., REQUIRED BY THE ACT OF CONGRESS OF AUGUST 24, 1912, AND MARCH 3, 1933.

of the "ENAKOPRavnost" published daily, except Sundays and Holidays, Cleveland, Ohio, for October 1, 1936, State of Ohio, County of Cuyahoga.

Before me, a Notary Public in and for the State and county aforesaid personally appeared Ludwig Medveshek, who, having been duly sworn according to law deposes and says he is the business manager of "Enakopravnost" and that the following is, to the best of his knowledge and belief, a true statement of the ownership, management (and if a daily paper, the circulation etc., of the aforesaid publication for the date shown in the caption, required by the Act of August 24, 1912, as amended by the Act of March 3, 1933, embodied in section 537, Postal Laws and Regulations, on the reverse of this form, to wit:

1. That the names and addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are: Publisher—The American - Yugoslav Publishing Company, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. Editor—Ivan Jontez, 6231 St. Clair Ave. Managing Editor, none. Business Manager—Ludwig Medveshek, 6231 St. Clair Ave.

2. That the owner is: (If owned by a corporation, the name and address of the stockholders owning or holding one per cent or more of total stock. If not owned by a corporation, the names and addresses of the individual owners must be given. If owned by a firm, company, or other unincorporated concern, its name and address, as well as those of each individual member, must be given.)

American Jugoslav Ptg and Pub. Co., 6231 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio. Frank Oglar, 6401 Superior Avenue, Cleveland, Ohio. Vatro J. Grill, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. William A. Sitter, 271 E. 210th St., Euclid, Ohio. Anthony Strito, 1333 Darley Avenue, Cleveland, Ohio. Ladislav Brantl, 3975 E. 116th St., Cleveland, Ohio. Jacob M. Brunskol, 1421 Wilcox Ave., Joliet, Ill. Ludwig Medveshek, 6409 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. Joseph Merhar, 6831 Superior Avenue, Cleveland, Ohio. John Renko, 1016 East 76th St., Cleveland, Ohio. John Zupanc, 1059 Eastwood Avenue, Cleveland, Ohio. Joe Henigman, 1860 Orniston Avenue, Cleveland, Ohio. Frank Koracik, 18525 Neff road, Cleveland, Ohio. Frank Cernz, 6401 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. Joe Papish, 6421 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio. Mary Vavpotic, 270 East 185th St., Cleveland, Ohio. Joe Kompare, 16006 Saran